

Porównanie tłumaczeń Jana 19:18

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
NPI+	Przekład interlinearny	Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza	gdzie Go ukrzyżowali, a z Nim innych dwóch, z tej strony i z tej strony, pośrodku zaś — Jezusa.
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	gdzie Go ukrzyżowali i z Nim innych dwóch stąd i stąd pośrodku zaś Jezusa
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Tam Go ukrzyżowali; a wraz z Nim dwóch innych, ¹⁾ po jednej i po drugiej stronie, Jezusa zaś pośrodku.
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	gdzie go ukrzyżowali, i z nim innych dwóch, z tej strony i z tej strony, pośrodku zaś Jezusa.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	gdzie Go ukrzyżowali i z Nim innych dwóch stąd i stąd pośrodku zaś Jezusa

¹⁾ Iz 53:9